



## Zbornik sudske prakse

### Presuda Općeg suda (deveto vijeće) od 12. prosinca 2018. – Niche Generics protiv Komisije

(predmet T-701/14)

„Tržišno natjecanje – Zabranjeni sporazumi – Tržište perindoprila, lijeka namijenjenog liječenju kardiovaskularnih bolesti, u originalnim i generičkim verzijama – Odluka kojom se utvrđuje povreda članka 101. UFEU-a – Sporazum o mirnom rješavanju sporova u području patenata – Upravni postupak – Zaštita povjerljivosti komunikacije između odvjetnika i klijenata – Potencijalno tržišno natjecanje – Ograničenje tržišnog natjecanja s obzirom na cilj – Objektivna potreba za ograničenjem – Usklađivanje između prava tržišnog natjecanja i patentnog prava – Uvjeti za izuzeće iz članka 101. stavka 3. UFEU-a – Novčane kazne – Gornja granica od 10 % – Pripisivanje protupravnog ponašanja”

1. *Sudski postupak – Akt kojim se pokreće postupak – Odgovor na tužbu – Formalni zahtjevi – Vlastoručni potpis – Podnošenje i dostava postupovnih akata elektroničkim putem*  
*(Poslovnik Općeg suda (1991.), čl. 43.)*  
*(t. 44.-46.)*
2. *Tržišno natjecanje – Upravni postupak – Savjetodavni odbor za pitanja ograničavajućih djelovanja i vladajućih položaja – Obveza savjetovanja – Bitan postupovni zahtjev – Doseg*  
*(čl. 101. i 102. UFEU-a; Uredba Vijeća br. 1/2003, čl. 14.)*  
*(t. 49.-52.)*
3. *Tržišno natjecanje – Upravni postupak – Komisijine ovlasti provjere – Ovlast zahtijevanja dostave komunikacije između odvjetnika i stranke – Granice – Zaštita povjerljivosti takve komunikacije – Odricanje od povjerljivosti*  
*(čl. 101. UFEU-a; Uredba Vijeća br. 1/2003, čl. 2., 17. i 19.)*  
*(t. 58.-67.)*
4. *Zabranjeni sporazumi – Narušavanje tržišnog natjecanja – Kriteriji za ocjenu – Kvalifikacija poduzetnika kao potencijalnog konkurenta – Stvarne i konkretne mogućnosti ulaska na tržište – Kriteriji – Bitni element – Mogućnost poduzetnikova ulaska na mjerodavno tržište – Dovoljno brz ulazak – Percepcija gospodarskih subjekata prisutnih na tržištu*

*(čl. 101. st.1. UFEU-a)*

*(t. 73.-87.)*

5. *Sudski postupak – Akt kojim se pokreće postupak – Formalni zahtjevi – Sažeti prikaz iznesenih razloga – Pravni razlozi koji nisu navedeni u tužbi – Opće upućivanje na druga pismena priložena tužbi – Nedopuštenost*

*(Statut Suda, čl. 21. st. 1. i čl. 53. st. 1.; Poslovnik Općeg suda (1991.), čl. 44. st. 1. t. (c) i (d))*

*(t. 113.-116.)*

6. *Zabranjeni sporazumi – Narušavanje tržišnog natjecanja – Kriteriji za ocjenu – Kvalifikacija poduzetnika kao potencijalnog konkurenta – Kriteriji – Bitni element – Mogućnost poduzetnikova ulaska na mjerodavno tržište – Poduzeće za generičke lijekove – Prepreke u vezi s patentima izvornog proizvođača kao i s tehničkim, regulatornim i financijskim poteškoćama poduzeća za generičke lijekove – Stvarne i konkretne mogućnosti nadvladavanja tih poteškoća i ulaska na relevantno tržište*

*(čl. 101. st. 1. UFEU-a)*

*(t. 117.-183.)*

7. *Zabranjeni sporazumi – Narušavanje tržišnog natjecanja – Kriteriji za ocjenu – Razlikovanje između povreda s obzirom na cilj i posljedicu – Povreda s obzirom na cilj – Dovoljan stupanj štetnosti – Ocjena*

*(čl. 101. st. 1. UFEU-a)*

*(t. 217., 218., 227.-230.)*

8. *Tržišno natjecanje – Pravila Unije – Materijalno područje primjene – Sporazumi o nagodbama u području patenata – Uključenost – Odvagivanje između patentnog prava i pravila tržišnog natjecanja*

*(čl. 101. st. 1. UFEU-a; Uredba Vijeća br. 1/2003)*

*(t. 232.-250.)*

9. *Zabranjeni sporazumi – Narušavanje tržišnog natjecanja – Sporazumi o nagodbama u području patenata – Sporazum sklopljen između izvornog proizvođača i poduzeća za generičke lijekove – Sporazum koji sadržava klauzule o neosporavanju patenata i zabrani komercijalizacije proizvoda – Poticajno plaćanje za odgodu ulaska na tržište koje je primilo poduzeće za generičke lijekove – Ograničenje s obzirom na cilj*

*(čl. 101. st. 1. UFEU-a)*

(t. 255.-287.)

10. *Zabranjeni sporazumi – Narušavanje tržišnog natjecanja – Sporazumi o nagodbama u području patenata – Sporazum sklopljen između izvornog proizvođača i poduzeća za generičke lijekove – Sporazum koji sadržava klauzule o neosporavanju patenata i zabrani komercijalizacije proizvoda – Isplata koju je primilo poduzeće za generičke lijekove – Kvalifikacija poticajnog plaćanja za odgodu ulaska na tržište – Pretpostavke*

(čl. 101. st. 1. UFEU-a)

(t. 291.-300.)

11. *Zabranjeni sporazumi – Narušavanje tržišnog natjecanja – Akcesorno ograničenje – Pojam – Ograničenje koje je nužno za provedbu glavne transakcije koja nema protutržišni karakter – Glavna transakcija koja čini ograničenje tržišnog natjecanja s obzirom na cilj – Neprimjenjivost teorije akcesornih ograničenja zbog poticajnog plaćanja za odgodu ulaska na tržište*

(čl. 101. st. 1. UFEU-a)

(t. 310.-320.)

12. *Tužba za poništenje – Predmet – Odluka koja se zasniva na više temelja obrazloženja od kojih je svaki dostatan za opravdanje njezine izreke – Poništenje takve odluke – Pretpostavke*

(čl. 263. UFEU-a)

(t. 323.-327.)

13. *Zabranjeni sporazumi – Zabrana – Izuzeće – Pretpostavke – Poboljšanje proizvodnje ili distribucije robe ili promicanje tehničkog ili gospodarskog napretka – Znatne objektivne prednosti kojima se mogu nadoknaditi nepogodnosti koje za tržišno natjecanje proizlaze iz sporazuma – Teret dokazivanja – Kumulativnost uvjeta za izuzeće*

(čl. 101. st. 1. i 3. UFEU-a; Uredba Vijeća br. 1/2003, čl. 2.)

(t. 338.-358.)

14. *Tržišno natjecanje – Novčane kazne – Iznos – Određivanje – Određivanje osnovnog iznosa – Neprimjena metodologije predviđene Smjernicama – Povreda načela jednakog postupanja – Nepostojanje*

(čl. 101. st. 1. UFEU-a; Uredba Vijeća br. 1/2003, čl. 23. st. 2.; Komunikacija Komisije 2006/C 210/02, t. 13. i 37.)

(t. 369.-404.)

15. *Temeljna prava – Povelja Europske unije o temeljnim pravima – Načelo zakonitosti kaznenih djela i kazni – Doseg – Predvidljivost prekršajne prirode kažnjivog postupanja – Sporazum o nagodbama u području patenata sklopljen između izvornog proizvođača i poduzeća za generičke lijekove – Sporazum protivan pravu tržišnog natjecanja – Poduzeće za generičke lijekove koje mora biti upoznato s protutržišnom prirodom svojeg postupanja*

*(čl. 101. st. 1. UFEU-a; Povelja Europske unije o temeljnim pravima, čl. 49. st. 1.)*

*(t. 428.-454.)*

16. *Tržišno natjecanje – Novčane kazne – Iznos – Određivanje – Prilagodba osnovnog iznosa – Olakotne okolnosti – Sudjelovanje navodno pod prisilom – Okolnost koja ne predstavlja opravdanje za poduzetnika koji nije iskoristio mogućnost prijave nadležnim tijelima*

*(čl. 101. st. 1. UFEU-a; Komunikacija Komisije 2006/C 210/02, t. 29.)*

*(t. 460.)*

17. *Tržišno natjecanje – Novčane kazne – Iznos – Određivanje – Obveza Komisije da se pridržava ranije prakse iz svojih odluka – Nepostojanje*

*(čl. 101. UFEU-a)*

*(t. 461.)*

18. *Tržišno natjecanje – Novčane kazne – Iznos – Određivanje – Prilagodba osnovnog iznosa – Olakotne okolnosti – Suradnja inkriminiranog poduzetnika izvan područja primjene Obavijesti o primjeni pokajničkog programa – Kriteriji za ocjenu*

*(čl. 101. UFEU-a; Uredba Vijeća br. 1/2003, čl. 23. st. 2.; Komunikacija Komisije 2006/C 210/02, t. 29.)*

*(t. 475.-484.)*

## **Predmet**

Zahtjev koji se temelji na članku 263. UFEU-a radi, kao prvo, poništenja Odluke Komisije C(2014) 4955 *final*, od 9. srpnja 2014. o postupku primjene članaka 101. i 102. UFEU-a [predmet AT.39612 – Perindopril (Servier)], u mjeri u kojoj se odnosi na tužitelja i, podredno, ukidanja ili smanjenja iznosa novčane kazne koja mu je izrečena navedenom odlukom.

**Izreka**

1. Tužba se odbija.
2. Društvu Niche Generics Ltd nalaže se snošenje troškova.